



МЕЖДУНАРОДНАЯ
КОНВЕНЦИЯ
О ЛИКВИДАЦИИ
ВСЕХ ФОРМ
РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ

Distr.
GENERAL

CERD/C/247/Add.1
11 April 1995

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ЛИКВИДАЦИИ
РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ
Сорок шестая сессия

ДОКУМЕНТЫ, ПРЕДСТАВЛЕННЫЕ В СООТВЕТСТВИИ
СО СПЕЦИАЛЬНЫМ РЕШЕНИЕМ КОМИТЕТА*

БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА

[20 января 1995 года]

* В своих заключительных замечаниях, принятых на сорок третьей сессии 20 августа 1993 года, Комитет просил государство-участник представить дополнительную информацию о мерах, принятых для осуществления положений Конвенции. Отмечая, что запрошенная информация не была получена, Комитет повторил свою просьбу 15 августа 1994 года. Настоящий документ представлен в соответствии с этой просьбой.

1. В ходе агрессии против независимой, суверенной и международно признанной Республики Боснии и Герцеговины агрессор совершил многочисленные нарушения прав и свобод человека на основе признака национальной принадлежности, что, согласно положениям Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации 1965 года, представляет собой главный элемент расовой дискриминации как преступного действия, определяемого Конвенцией.

2. В ходе агрессии агрессором были совершены многочисленные преступные действия, содержащие элементы расовой дискриминации в отношении народа, главным образом мусульман, в том числе: убийства, пытки, бесчеловечное обращение, причинение огромных страданий, нарушение физической неприкосновенности или нанесение ущерба здоровью, принудительное перемещение, обращение в другую религию, принуждение к проституции, применение мер запугивания и террора, захват заложников, заключение в концентрационные лагеря и другие незаконные виды заключения под стражу, принуждение служить во вражеской армии, обречение населения на голод, разграбление собственности, разрушение городов и других населенных пунктов и т.д.

3. В настоящем документе будут указаны наиболее вопиющие виды нарушений прав человека, совершенных в ходе агрессии против Республики Боснии и Герцеговины, в результате которых были нарушены положения Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации 1965 года.

Г. ВИДЫ НАРУШЕНИЙ ОСНОВНЫХ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

А. Принудительное перемещение

4. Наиболее частым видом нарушения прав человека во время агрессии против Республики Боснии и Герцеговины является принудительное перемещение, в результате которого более миллиона гражданских лиц (или четвертая часть населения Республики Боснии и Герцеговины) были изгнаны из своих домов.

5. Принудительное перемещение осуществлялось в основном боснийскими сербами в соответствии с главной целью агрессии – создания "этнически чистых" сербских территорий. Для достижения этой цели сербы использовали особые методы, такие, как обстрел в течение нескольких дней тяжелой и легкой артиллерией, заключение в концентрационные лагеря, произвольные аресты, допросы и жестокое обращение и т.д. В результате применения всех этих методов несербское население, проживавшее на территориях под контролем сербских властей, было вынуждено покинуть места своего проживания, причем, покидая их, люди были вынуждены подписывать заявления о том, что покидают эту территорию добровольно и отказываются от всего своего имущества в пользу сербских властей. Так, описанные выше фашистские методы применялись сербской системой в следующих городах: Приедоре, Баня-Луке, Вишеграде, Фоче, Рогатице, Власенице, Зворнике, Биелине, Босански-Нови, Дони-Вакуфе, Яйце и т.д. До этой

агрессии мусульмане составляли почти 50% населения Приедора (по данным переписи 1991 года), а в настоящее время там не осталось ни одного боснийского мусульманина; другими словами, более 50 000 жителей были принудительно перемещены.

6. В Баня-Луке, где численность мусульман и хорватов достигала 14,9% и 14,6% населения, соответственно, т.е. несербское население составляло 30%, в настоящее время осталось лишь несколько боснийцев и хорватов, что свидетельствует о том, что около 60 000 из них были насильно изгнаны с помощью различных методов (сначала им запрещали ходить на работу, а затем они были уволены). По словам, жизнь в городе была подобна "жизни крыс", поскольку они были вынуждены скрываться, им не разрешалось покидать свои квартиры, принадлежавшие им магазины были уничтожены, и их часто запугивали, подвергая обстрелам.

7. Аналогичный сербский сценарий применялся и на других оккупированных сербами территориях, где не осталось больше боснийцев и хорватов ни в городах, ни в приграничных районах.

В. Произвольные казни

8. Произвольные казни являются одним из наиболее распространенных видов нарушений прав человека, главным образом совершаемых сербскими войсками после оккупации, т.е. после установления ими своего контроля над каким-либо населенным пунктом, что, в частности, подтверждается наличием большого количества массовых захоронений, только 70 из которых находятся на территории Боснии и Герцеговины.

9. Согласно полученной до настоящего времени информации, самые крупные массовые захоронения находятся в таких муниципалитетах, как Котор Варош, Приедор, Вишеград, Власеница, Зворник, Брчко, Сански Мост; в районах рек Дрина, Сана и Сава, а также в других местах, где сербскими фашистами были совершены чудовищные преступления против гражданского населения.

10. В Луке, месте совершения казни в Брчко, только в одном доме сербские фашисты сожгли 67 гражданских лиц, а в поселке Бикавац в доме Мехо Аича были сожжены 72 человека, большинство из которых составляли женщины и дети. В районе Калинович (место называется Репина) 5 августа 1992 года агрессорами были расстреляны 23 мужчины, их тела были облиты бензином и затем сожжены в конюшне.

11. В шахте Томашица (муниципалитет Приедора) было совершено самое чудовищное преступление против гражданского населения: более 5 000 мусульман были сожжены в печи, а членами так называемой сербской милиции в течение одного лишь дня были казнены члены 36 семей Башич и Хорозович в деревне Зекови недалеко от Приедора.

12. Военнослужащие сербских фашистских вооруженных сил участвовали в совершении казней в горах Влашич, где 200 мужчин были убиты во время их освобождения из лагерей, в которых они содержались под стражей.

13. Многочисленные произвольные казни совершались также в концентрационных лагерях, однако этому будет посвящена отдельная глава.

14. Многочисленные массовые казни гражданских лиц, т.е. мусульман, также совершались хорватскими агрессорами. Наиболее вопиющими примерами в этом отношении являются преступления, совершенные в Ступски-До (казнены около 80 человек) и Ахимичи (101 жертва).

С. Нападения на гражданские объекты

15. Частью агрессии против Республики Боснии и Герцеговины являются постоянные нападения сербов на гражданские объекты, принимающие самые разные формы. Прежде всего это – установление блокады, создающей тяжелые, практически невыносимые условия проживания, принуждающие население покидать свои жилища, лишённые воды, электричества и отопления. Блокирование гуманитарной помощи и других поставок продовольствия и товаров для гражданского населения имеет своей целью обречь гражданское население на голодную смерть.

16. Ярким примером такой формы военных действий является Сараево, блокада которого продолжается уже около 1 000 дней, превышая все другие известные случаи блокады в истории войн. В этом своего рода самом крупном в мире концентрационном лагере появились распространяемые водой заболевания (гепатит, брюшной тиф и гастроэнтерит), в городе нет общественного транспорта (когда он начинает функционировать сербы подвергают транспортные средства артиллерийскому или снайперскому обстрелу), а запасы топлива и энергии находятся на минимальном уровне. Люди, стоящие в очередях за водой и гуманитарной помощью или участвующие в похоронах, ежедневно становятся жертвами артиллерийских или снайперских обстрелов.

17. Все гражданские объекты в городах и поселках подвергаются нападениям со стороны сербов. Многочисленные промышленные и культурные объекты, медицинские учреждения, учебные заведения и церкви разрушены до такой степени, что многие из них не поддаются восстановлению.

18. В результате вопиющих нарушений основных прав человека гражданского населения агрессию против Боснии и Герцеговины по справедливости называют войной против гражданского населения, а соотношение погибших гражданских лиц и военнослужащих приблизительно составляет 8:2.

D. Изнасилования

19. Особым видом нарушения прав человека, беспрецедентным в истории человечества, являются массовые и систематические изнасилования, особенно мусульманских женщин всех возрастов (от шестилетних девочек до пожилых женщин). Многие из женщин, подвергшихся изнасилованию, были убиты, а самые молодые из них не смогли выжить после этого жестокого акта. Перечисление случаев наиболее жестоких изнасилований потребовало бы слишком много места, однако в качестве примера можно упомянуть некоторые из них: в лагере, расположенном в горах Маняча, несколько семилетних девочек подверглись изнасилованию на глазах у своих родителей, и ни одна из жертв не осталась в живых. В оккупированном Вишеграде в гостинице "Вилина Влаш" изнасилованию подверглись 200 девушек, пять из которых впоследствии совершили самоубийство, шесть – спаслись бегством, а остальные были убиты. Изнасилования часто совершаются несколькими преступниками до гибели жертвы (Махмулин Авдия подверглась изнасилованию 42 преступниками).

20. Подтвержденные данные свидетельствуют о том, что жертвами этого ужасного преступления стали 25 000–30 000 мусульманских женщин всех возрастов. К сожалению, эти данные являются недостаточно полными, поскольку информация такого рода носит чрезвычайно интимный и деликатный характер, и многие жертвы стесняются давать свидетельские показания.

21. Виды и формы изнасилования не имеют прецедента в истории. Сербские солдаты подвергали женщин и девочек изнасилованию в их домах на глазах членов их семей и мужей. В некоторых случаях женщины и дети собирались в специальных помещениях (школах, спортивных центрах и т.д.), в которых они подвергались изнасилованиям и пыткам в течение многих дней или недель, а затем их убивали. Изнасилования совершались как отдельными лицами, так и группами лиц. Многие женщины сообщали о том, что их насиловали сразу несколько мужчин по очереди.

22. Изнасилования сопровождалось дополнительными видами психологических пыток: жертв обычно заставляли проглатывать сперму, некоторые из жертв подверглись неоднократному изнасилованию многими преступниками (некоторые из них более 300 раз), изнасилования нередко происходили в присутствии членов семьи жертвы, после изнасилования жертв убивали, а большинство изнасилованных девочек семилетнего возраста (которые всегда подвергались изнасилованию в присутствии своих родителей) впоследствии умерли.

Е. Обращение в другие религии

23. В ходе агрессии против Республики Боснии и Герцеговины сербы и хорваты грубо нарушают одно из основных прав человека – право исповедовать свою религию. Помимо уничтожения культовых зданий исламской общины (около 1 200 мечетей), агрессоры принудительно обращали в христианство пленных и задержанных мусульман. Фактически это являлось составной частью политики геноцида в отношении боснийцев, которые не только подвергались физическому уничтожению, но и должны были быть лишены своего культурного наследия путем его уничтожения.

Ф. Нарушения прав человека в концентрационных лагерях

24. С целью создания "этнически чистых" сербских территорий и уничтожения несербских народов агрессорами и их пособниками были созданы многочисленные концентрационные лагеря, центры задержания и тюрьмы для пыток и истребления гражданского населения во многих муниципалитетах, в которых боснийцы и хорваты составляли большинство.

25. По имеющимся данным, сербскими агрессорами было создано более 200 концентрационных лагерей в Боснии и Герцеговине (15 – в Сербии и Черногории и три – в Хорватии). Помимо этого многие города, такие, как Сараево, Горажде, Сребреница, Зепа и т.д., которые были окружены и варварски разрушены агрессорами, представляют собой своего рода концентрационные лагеря, в которых в условиях блокады проживает большое количество гражданского населения. Через концентрационные лагеря прошли приблизительно 260 000 человек, и, по имеющимся данным, около 130 000 гражданских лиц, главным образом боснийцев, содержатся под стражей.

26. В этих лагерях преступники производят массовое истребление мусульманского населения с помощью огнестрельного оружия, нередко, однако, используя просто тупые предметы и другие аналогичные виды оружия. Агрессоры ежедневно подвергают задержанных лиц пыткам, жестоко обращаются с ними и избивают их дубинками, деревянными палками или железными прутьями, кулаками, цепями и кнутами с шариками на конце, особенно по голове, почкам, позвоночнику и половым органам.

27. Многие жертвы на всю жизнь остались психически больными и калеками в результате причиненных им серьезных физических и психических травм. Лицам, содержащимся под стражей, наносятся различные виды повреждений и увечий, включая перелом костей, принудительное переливание крови, приводящее к гибели жертвы, отрезание конечностей и половых органов, выдавливание глаз и удаление зубов, принуждение к взаимным убийствам (отец – ребенка, ребенок – отца; родителей принуждают пить кровь своих детей, убитых с помощью мотопилы, и т.д.).

28. Следует отметить, что на территории так называемой хорватской общины Герцег-Босна хорватскими агрессорами было создано несколько лагерей для боснийцев, большинство из которых принадлежали к числу гражданских лиц. Лица, содержащиеся под стражей в этих лагерях, подвергались самым жестоким видам уничтожения, им наносились физические и психические травмы и их подвергали голоду. Помимо этого, многие из них использовались в качестве "живого щита" на передних линиях фронта, особенно в Мостаре. В отношении лиц, содержащихся под стражей в лагерях, хорватские фашисты применяли следующие виды жестокого обращения: они топтали ногами задержанных лиц, избивали их прикладами, заставляли их часами смотреть на солнце, не закрывая глаза, принуждали прыгать вниз головой с высоты выше одного метра на твердую поверхность, корчевать колючие кусты голыми руками, привязывали противотанковые мины на спины и взрывали их, когда жертвы приближались к линии фронта, и т.д.

Г. Другие виды нарушений прав человека

29. Помимо вышеуказанного, в отношении боснийцев совершались и другие виды нарушений прав человека, включая массовое разграбление деревень и других оккупированных населенных пунктов, нанесение телесных повреждений, кастрацию, захват заложников, блокирование гуманитарной помощи и нападения на сотрудников гуманитарных учреждений и медицинский персонал. Особо следует отметить осаду городов (особенно Сараево) с целью создания невыносимых условий жизни и принуждения населения покидать свои жилища.

II. НАРУШЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНЫХ ЗАКОНОВ И ОБЫЧАЕВ ВОЙНЫ

30. В ходе агрессии против Республики Боснии и Герцеговины имели место массовые нарушения законов и обычаев войны, чаще всего на основе признака национального происхождения, что представляет собой одно из проявлений дискриминации. В качестве доказательства этому можно привести массовые убийства гражданских лиц и некомбатантов, принудительные перемещения, политические убийства, содержание под стражей в концентрационных лагерях и тюрьмах, принудительную депортацию, исчезновения, захват заложников, жестокое обращение во время тюремного заключения, нападения на медицинский персонал и сотрудников гуманитарных учреждений и их автомобили, нападения на журналистов, разграбление и конфискацию собственности, отказ в медицинской помощи раненым военнопленным, использование людей в качестве "живого щита", обречение гражданского населения на голод, отказ в пользовании водой и топливом и т.д. Кроме того, в городах и других населенных пунктах агрессоры подвергают артиллерийскому обстрелу здания, в которых производятся или хранятся продукты питания (пекарни, объекты по производству молочных продуктов, центры распределения и т.д.).

III. ПРЕСТУПЛЕНИЯ ПРОТИВ ЧЕЛОВЕЧНОСТИ И НАРУШЕНИЯ МЕЖДУНАРОДНОГО ПРАВА

31. В ходе агрессии против Республики Боснии и Герцеговины были совершены многочисленные преступления против человечности и нарушения международного права. Главным образом они совершаются сербами в отношении боснийцев, т.е. по признаку национального происхождения, что является элементом расовой дискриминации. Среди преступлений, совершенных в этой области, следует отметить проявления геноцида, который является наиболее жестоким преступным деянием среди преступлений против человечности и нарушений международного права. Основопологающим элементом такого деяния, как геноцид, является намерение полностью или частично истребить какие-либо национальные, этнические, расовые или религиозные группы. Истребляя боснийцев, агрессоры намеревались уничтожить Боснию и Герцеговину, являющуюся единственной родиной боснийцев, и таким образом устранить все препятствия для реализации государственной сербской политики создания "Великой Сербии".

32. К числу актов геноцида можно отнести убийство боснийцев, нанесение им телесных повреждений, физических и психических травм, массовое принудительное перемещение более половины населения, которое было изгнано из своих домов и в настоящее время проживает примерно в 120 странах по всему миру. Создание подобных условий жизни для боснийского народа имело целью его полное или частичное уничтожение. К другим действиям, которые могут быть охарактеризованы как геноцид, относятся массовые изнасилования сербами боснийских женщин как представительниц этого народа. Забеременевшим в результате изнасилования женщинам не позволялось делать аборт. В некоторых сербских концентрационных лагерях боснийские мужчины подверглись кастрации.

33. В совершении актов геноцида участвовали как рядовые солдаты, так и командиры. Политика геноцида была спровоцирована средствами массовой информации агрессора, его научными институтами, интеллигенцией, правящей и оппозиционными партиями и сербской православной церковью.

34. В результате агрессии против народа Республики Боснии и Герцеговины сербами была погублена культура (разрушены культурные объекты боснийцев), разорены и уничтожены боснийские города, разрушена экономика (остановлено производство, расхищено оборудование), нанесен значительный экологический ущерб и т.д.

35. Особое место среди преступлений против человечности и нарушений международного права занимают такие преступные деяния, как военные преступления в отношении гражданского населения. Все бесчеловечные акты, подпадающие под категорию военных преступлений, были запланированы и совершены главным образом сербами и частично хорватами. К ним относится уничтожение гражданских лиц боснийской национальности, которых убивают в собственных домах, на улицах, перед магазинами и в транспорте, в

лагерях, на рыночных площадях, в убежищах и т.д. Отдельные и массовые убийства, а также убийства целых семей совершаются самым жестоким образом.

36. По имеющимся данным, агрессорами были убиты более 200 000 боснийцев, большинство из которых составляют гражданские лица: дети, женщины, пожилые и истощенные люди.

37. Это преступление против мира, как оно определяется в соответствии с Уставом Нюрнбергского трибунала, т.е. агрессия против Боснии и Герцеговины было совершено государством Сербии и Черногории, с частичным участием Республики Хорватии. В результате этой запланированной, подготовленной и начатой агрессии, а также в ходе военных действий были нарушения положения Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации.
